

先覺出版

石油與美元

未來10年影響你生活與投資布局的經濟武器

能源投資策略專家 馬林·卡祖沙——著 林力敏——譯



誰在藉由能源交易，顛覆美元霸權？

透析美、歐、俄、中東亂局真相！

台灣書市第一本，為你的投資把關！

THE COLDER WAR
HOW THE GLOBAL ENERGY TRADE SLIPPED FROM AMERICA'S GRASP
Marin Katusa

《富比士》書評、英國原子能管理局榮譽主席、美國眾議員、俄羅斯研究所學者、能源專家齊聲盛讚：不同於西方主流觀點，精彩解析普丁與美國政府的能源角力，駭人、刺激極度有趣，欲罷不能一次讀完……

國際局勢，離不開能源暗戰！

看似互不相關的事件，背後都是能源利益，
唯有看破，才不致敗投資人！

全球最重要的經濟武器有二：石油與美元。掌握能源，就能贏得最關鍵的經濟戰！石油牽動全球政經局勢，左右大眾的投資布局與物價漲跌。國際貿易與能源交易以美元進、美元出，人人需要石油，因此人人需要美元。若美國不再獨霸，未來石油交易也無須透過美元計價與結算，美元還能繼續強勢嗎？一場更冷的冷戰正在醞釀，武器是油井、天然氣、相關工業、輸送管線，以及港口建設。本書帶你看清真相，剖析看似互不相干的國際大事件，實際上環環相扣，處處有陰謀與玄機！

- * 美元流動性正在萎縮？哪些國家正在聯手擺脫美元？投資人如何保護資產？
- * 為什麼油價大跌，產油大國卻不減產？還強硬表態要增產？
- * 誰在秘密整合全球能源，箝制各方勢力，讓歐亞非各國對俄羅斯依賴更深？
- * 為什麼有人說烏克蘭情勢與台灣相近？台灣能從他國危機中學到什麼？
- * 誰在幕後下棋，造成敘利亞的人禍與戰亂？為何敘利亞涉及中東所有衝突？

本書作者為知名能源專家，從地緣政治的角度觀察美、俄、中東、中國、歐洲等國之間縱橫捭闔的手段，分析當前全球能源市場的新變局。當歐美亞洲逐漸失去對能源市場的掌控，經濟與生活將會遭遇前所未有的重大衝擊，該如何亡羊補牢與規畫投資方向？

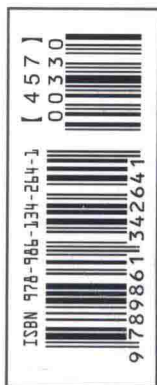
專業推薦

國立政治大學俄羅斯研究所所長 魏百谷

權威好評

迫不及待讀完！本書深入淺出，作者說明地緣政治中最容易被忽略的一角，也是影響國際局勢與經濟動向最重要的一塊：能源。筆調犀利精準，讓人欲罷不能，獲得與主流媒體截然不同的嶄新觀點。
《富比士》專欄作家 / 約翰·穆丁

別具創見，道出令人難以接受的現實，西方世界或許正步向失馬林詳述各國如何競相爭奪資源主宰權，見解透徹，下筆犀利
英國原子能管理局榮譽主席 / 芭芭拉·賈吉女爵



BOOKLIFE
圓神書活網

石油與美元

未來10年影響你生活與投資布局的經濟武器

能源投資策略專家 馬林·卡祖沙——著

林力敏——譯

THE COLDER WAR

HOW THE GLOBAL ENERGY TRADE SLIPPED FROM AMERICA'S GRASP

MARIN KAUFMAN

財經系列 049

石油與美元：未來10年影響你生活與投資布局的經濟武器

作者／馬林·卡祖沙 (Marin Katusa)

譯者／林力敏

發行人／簡志忠

出版者／先覺出版股份有限公司

地址／台北市南京東路四段50號6樓之1

電話／(02) 2579-6600 · 2579-8800 · 2570-3939

傳真／(02) 2579-0338 · 2577-3220 · 2570-3636

總編輯／陳秋月

主編／莊淑涵

責任編輯／鍾昱錦

校對／鍾昱錦·許訓彰

美術編輯／林雅錚

行銷企畫／吳幸芳·詹怡慧

印務統籌／劉鳳剛·高榮祥

監印／高榮祥

排版／陳采淇

總經銷／叩應股份有限公司

郵撥帳號／18707239

法律顧問／圓神出版事業機構法律顧問 蕭雄淋律師

印刷／祥峯印刷廠

2015年11月 初版

2016年1月 3刷

The Colder War: How the Global Energy Trade Slipped from America's Grasp

By Marin Katusa

Copyright © 2013 by Marin Katusa

Orthodox Chinese Copyright © 2015

by Prophet Press, part of Eurasian Publishing Group

All rights reserved. This translation published under license with the original publisher John

Wiley & Sons, Inc.

All rights reserved.

定價 330 元

ISBN 978-986-134-264-1

版權所有·翻印必究

◎本書如有缺頁、破損、裝訂錯誤，請寄回本公司調換

Printed in Taiwan

目錄 Contents

推薦序

投資人一定要了解的地緣政治與能源議題 011



作者序

揭開高績效投資背後的能源產業知識 016



第一章



誰在顛覆美元？ 019

失落的十年 021

前進莫斯科 026

轉變局勢的數起神秘爆炸案 028

迅速開戰，贏回民心 031

普丁即位 034



第二章

決戰寡頭大亨 037

機遇之地 038

擊垮能源寡頭大亨 039

以優惠券掌控國營企業 041

奪取尤科斯石油公司 044

普丁開出的最佳條件 046

大鎚落下 049

政敵一一赴死 054

敢言的下場 055

倖存並致富的其他巨富 058

以主宰全球能源為出發點的國策布局 060

第三章



大博弈與冷戰的終結，更冷的冷戰浮上檯面 063

話說從頭 065

油業先鋒 067

油業壯大 068

戰爭對油價的影響 072

美元如何成為全球通用貨幣？ 076

人人的美元 077

謝謝你，尼克森先生 079

第四章



神秘的斯拉夫戰士 083

兒時普丁 084

少時普丁 086

特務普丁 087

旁觀喬治亞 089

出兵喬治亞 092

第五章



烏克蘭——在西方與俄羅斯之間擺盪不安 095

烏克蘭對普丁的利益 097

社會主義政府垮臺之後：貪污盛行，轉型不易 102

勿忘投票 103

獨立廣場革命 105

克里米亞半島回歸 111

烏克蘭的能源資源 113

第六章



以能源為武器，醞釀更冷的冷戰 117

共同經濟聯盟背後的能源利益 120

冷戰舊局重演，以能源為新武器 1 2 2

第七章



主宰石油等於掌控世界——石油的普丁化 1 2 7

北極的石油 1 3 2

歐洲市場 1 3 4

全球能源產業要角：俄羅斯石油公司 1 3 6

歐美國魔：俄羅斯朝石油輸出國組織招手 1 4 1

以油管對各國形成實質影響力 1 4 3

第八章



版圖涵蓋歐、亞、非三大洲——天然氣的普丁化 1 4 7

更好的輸氣管系統 1 5 0

液化天然氣 1 5 2

歐洲買主 1 5 5

俄羅斯天然氣工業公司轉型成功 156

歐洲以外的天然氣版圖 161

第九章



布局全球鈾礦產區，左右原料供應

——鈾礦的普丁化 165

長期短缺 169

鈾礦的用途 171

供應量的短期解決之道 173

普丁的鈾賣場 175

壟斷終極供應源 176

在蒙古國攻城掠地 178

收尾階段：掌握全球過半產量 180

短期之內供應過剩 182

第十章



中東的關鍵影響力——石油、戰爭，以及大博弈 187

伊朗：制裁、政變，以及革命 190

伊拉克：局勢深陷泥淖 201

庫德斯坦：顛簸的獨立之路 210

阿富汗：讓北極熊跌跤 216

敘利亞：牽動美、俄、歐各方布局 222

巴林的重要性 228

以色列 229

沙烏地阿拉伯：岌岌可危的紹德王室 237

第十一章



油元體系走到尾聲？ 251

攻擊美元 255

美國制裁伊朗期間所衍生的漏洞 258

全球貿易趨勢 262

沙烏地阿拉伯與美國的關係降至冰點 264

第十二章



後油元時代，世界會是如何？ 269

逐漸衰弱的美元 270

油元衰落的爆發過程 271

迅速爆發的下場 273

美國政府如何懸崖勒馬？ 278

投資人的因應之道 278

當今投資能源的最佳機會在哪裡？ 280

後記



美俄博弈將在各地持續進行 283

石油與美元

未來10年影響你生活與投資布局的經濟武器

能源投資策略專家 馬林·卡祖沙 — 著

林力敏 — 譯

THE COLDER WAR

HOW THE GLOBAL ENERGY TRADE SLIPPED FROM AMERICA'S GRASP

MARIN KATUSA

目錄 Contents

推薦序

投資人一定要了解的地緣政治與能源議題 011



作者序

揭開高績效投資背後的能源產業知識 016



第一章



誰在顛覆美元？ 019

失落的十年 021

前進莫斯科 026

轉變局勢的數起神秘爆炸案 028

迅速開戰，贏回民心 031

普丁即位 034



第二章

決戰寡頭大亨 037

機遇之地 038

擊垮能源寡頭大亨 039

以優惠券掌控國營企業 041

奪取尤科斯石油公司 044

普丁開出的最佳條件 046

大鎚落下 049

政敵一一赴死 054

敢言的下場 055

倖存並致富的其他巨富 058

以主宰全球能源為出發點的國策布局 060

第三章

大博弈與冷戰的終結，更冷的冷戰浮上檯面 063

話說從頭 065

油業先鋒 067

油業壯大 068

戰爭對油價的影響 072

美元如何成為全球通用貨幣？ 076

人人的美元 077

謝謝你，尼克森先生 079



第四章

神秘的斯拉夫戰士 083

兒時普丁 084

少時普丁 086

特務普丁 087